

**Zeitschrift:** Pionier : Zeitschrift für die Übermittlungstruppen  
**Herausgeber:** Eidg. Verband der Übermittlungstruppen; Vereinigung Schweiz. Feld-  
Telegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere  
**Band:** 45 (1972)  
**Heft:** 9

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 18.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**GENERALDIREKTION PTT  
Radio- und Fernseh Abteilung**

Bis zu 80 neue Fernsehsender und Umsetzer bauen die Schweiz. PTT-Betriebe jedes Jahr. Als

# Ingenieur- Techniker HTL

(Fachrichtung Nachrichten- oder Fernmeldetechnik)

können Sie bei uns entscheidend an der Verwirklichung dieses Programms mitarbeiten. Folgende Aufgaben warten auf Sie:

- Projektbearbeitung für neue Sender und Umsetzer
- Mitarbeit bei der Beschaffung
- Technische Leitung der Installation und Inbetriebsetzung der Anlagen

Wir bieten Ihnen eine weitgehend selbständige Tätigkeit, ein angenehmes Arbeitsklima, zeitgemässe Anstellungsbedingungen und gute Sozialleistungen.

P 05-7550-1254

Nähere Auskünfte erteilt Ihnen Herr Selhofer (Tel. 031 / 62 36 12).

Ihre schriftliche Anmeldung richten Sie an die

**GENERALDIREKTION PTT,**  
Personalabteilung, 3000 Bern 33

24

We are a leading manufacturer of Microwave and Power Grid Tubes and Solid State Devices. Continued growth of our marketing organization has created a new opportunity for a  
P 25-13320

## Marketing engineer

to promote our products in Europe, the Middle East and Africa. 27

This position requires a person with an engineering background in electronics or electrical engineering. Practical experience in microwave and radio frequency electronics, preferably in the design, development or application of radar and communications equipment would be an asset. It is essential that the applicant possesses a strong interest and aptitude for working directly with the engineering and purchasing departments of equipment manufactures and government agencies. Fluency in German and English is mandatory, other languages useful. The position entails moderate travel.

Product training will be provided in the U. S. and Europe. If you are interested in a challenging and independent opportunity which offers excellent employment conditions and remuneration, please contact



Mr. R. Ruoss, Personnel Manager  
Varian AG, Steinhauserstrasse, 6300 Zug  
Telefon 042 / 23 25 75

## HAEFELY

In die Kontrollabteilung für unsere elektronischen Geräte suchen wir einen gut ausgewiesenen  
P 03-992

## Kontrollleur

Sein Aufgabengebiet umfasst die Kontrolle und Schlussabstimmung elektronischer Mess- und Steuergeräte, ferner die Entwicklung von Simulationsgeräten und Prototypen. 25

Dem neuen Mitarbeiter bieten wir eine interessante und vielseitige Aufgabe in einem angenehmen Arbeitsklima. Voraussetzung für eine Bewerbung ist eine abgeschlossene Lehre als FEAM, EGM, Radio- oder Fernseh-elektriker sowie wenn möglich Praxis auf elektronischem Gebiet.

### Gleitende Arbeitszeit.

Bewerbungen erbitten wir schriftlich oder telefonisch an unsere Personalabteilung (061 41 18 17, intern 254), die auch gerne weitere Auskunft erteilt.

**EMIL HAEFELY & CIE AG**  
Lehenmattstrasse 353  
CH-4000 Basel 28



# ISOLA

## **Isola und die Übermittlung**

Sie leben in einer neuen Welt. Sie telephonieren, Sie telegraphieren, Sie hören Radio, Sie sehen fern... Und überall in der modernen Übermittlungstechnik ist Isola dabei, denn 4200 Mitarbeiter im In- und Ausland produzieren isolierte Drähte und Kabel sowie Basismaterialien der modernen Übermittlungs-Technik.

Was gestern in der Isola entwickelt wurde, ist heute selbstverständlich. Internationale Zusammenarbeit, Forschung und Entwicklung führen zu neuen Wegen — Isola baut mit an der Zukunft!

---

**Schweizerische Isola-Werke  
CH-4226 Breitenbach**

---

**Im Dienste der Elektro-Technik**

# Zukunft. Schon heute!

!

Zukunft  
schon heute.  
Das heisst für uns:  
Ihre Probleme und  
Wünsche zu studieren.  
Mit Ihnen Lösungen finden.  
Mit Hilfe der modernen  
Technik. Neuen Ideen.  
Aber mit der Erfahrung vieler  
Entwicklungsjahre. Wir forschen  
für die Zukunft. Rufen Sie uns an.  
Unsere Fachleute beraten Sie gerne.

SIEMENS-ALBIS AKTIENGESELLSCHAFT

8047 Zürich, Albisriederstrasse 247, 01 52 54 00  
3001 Bern, Belpstrasse 26, 031 65 01 11  
1020 Renens, Rue du Bugnon 42, 021 34 96 31

## Die PTT und SBB planen und realisieren auch mit der Siemens-Albis AG